

ΟΛΑ ΤΗΣ ΑΓΑΠΗΣ

*Με το χρυσάφι των
άστρων ο Ήλιος Ανατέλλει
μέρα γαλανή
την ψυχή και την καρδιά γλυκαίνει*

**

*Τρυφερή μυρτιά
τρυφερό κορίτσι
στην παλάμη σου
κυλά του Ουρανού
ένα κομμάτι.....*

*Χρυσό και σμαράγδι
το ανάστημα σου
με ντύνει με δύναμη γαλήνια
με αλήθεια με δένει*

*Χωριστά αεράκια είμαστε
ξένοι ανασασμοί
φωτεινά νερά γαλάζια
που τα τρυφερά κλωνάρια
κρύβουν στην πρόθυμη γη*

*Η αγάπη που όλα τα θέλει
όταν ροδίζουν τα χείλη
όταν αγγίζουν το φιλί
Ω! η αγάπη όλα τα παίρνει*

ALL OF LOVE

*With the gold of
star the Sun Rises
day blue
the heart and soul sweetens*

**

*tender myrtle
tender girl
your palm
rolls of Heaven
one piece*

*Gold and emerald
Your stature
With Dress powerfully serene
in truth with ties*

*Separately breezes we
foreign breathing
bright blue waters
that the tender sprigs
hide the willing land*

*The love we all want
when pinkish lips
when they touch kiss
Oh! love is all it
takes*



ΟΝΕΙΡΟΠΟΛΗΜΑ

*Γεννιούνται οι ομορφιές
το όνειρο ψηλώνει
σε όμορφα βλέμματα
τα άστρα οι κατοικίες μας
άβουλα παιδιά ονειροπόλα
απείθαρχες αχτίνες που ξέφυγαν
από του Ήλιου τον θρόνο
μας ζεσταίνουν*

*Τα χρόνια μας στην αρμονία
ρόδα κοιμισμένα
γλυκιά η πλόνη
αέρινα τα δεσμά της
και εκείνο το αυγινό
ξεχωριστό άστρο
ξάγρυπνο στα μάτια μας*

*Χρυσά χαμόγελα
ανθάκια ονείρων
λάφυρα στο φεγγαρόλουστο
ουρανό του έρωτα*

*Λαμπρά χρώματα
όνειρα ακατοίκητα
μοιρασμένα
στων ονειροπόλων
τα ματόκλαδα ζαποσταίνουν*

Dreamings

*Born beauties
dream taller
a beautiful sight
the stars in our homes
spineless children dreamer
unruly rays that escaped
from the throne of the Sun
our warm*

*Our years in harmony
wheel asleep
sweet error
the bonds of ethereal*

*and that the dawn
separate star
awake in our eyes*

*golden smiles
flowers dream
spoils the moonlit
sky of love*

*brilliant colors
dreams uninhabited
divided
dreamers of the eyelashes
resting*

ΓΟΝΙΜΗ ΓΗ

*Στα μάτια του Θεού
η πλήρη αρμονία
το μαύρο και το άσπρο
το προσωρινό και το Αιώνιο
το μέλλον και το παρελθόν
η Δύση και η Ανατολή*

το τέλος και η Αρχή

*Η πένα κυλά μα είναι στεγνό το μελάκι
τα στάχια χτυπώ.....δίχως καρπό
το άχυρο έχει μόνο μείνει, το δεμάτι*

*Ο θεός και ο Άνθρωπος.....
ζυμωμένος από το ίδιο χόμα
η φλόγα με την λάσπη
η λάσπη κερδίζει η φλόγα σβήνει*

*Μα όσο πιο πολύ το έδαφος χτυπώ
καθάρια η πηγή βγαίνει
η αγάπη διάφανη σαν την
μέρα σαν τα βουνά στέρεη μένει*

*Και όταν πάνω μου ανθίζει η φύση
η ομορφιά ,η χαρά , η Ανάσταση
δεν ζω μόνο για τον Ουρανό
η πνοή της γόνιμης γης με την
ζεστασιά της, με ποτίζει*

Fertile land

In God's eyes

the harmony

black and white

the temporary and the eternal

the future and the past

the West and East

end and Home

The pen runs dry, but it is the ink

the cobs smite without wrist

straw has just left the sheaf

God and Man

fermented by the same soil

the flame with mud

mud wins the flame goes out

But as much ground swat

net or source exits

love like transparent

day like the mountains remains solid

Episteme: an online interdisciplinary, multidisciplinary & multi-cultural journal

Bharat College of Commerce, Badlapur, MMR, India

Volume 2, Issue 2

September 2013

*And when my flowers over the nature
the beauty, the joy, the Resurrection
I do not live only for Heaven
the breath of fertile land with
warmth, with watering*



Red leaves

*In a slice of heaven
sealing lips
soil pebble
memorabilia kept in
a small box*

*Gold and light sow
born in flames
wax bird lives
Sleeping Child
their hearts adorn
with red leaves
eyes hurt off*

*With a sprig of lemon
dizzy fell asleep
the dream is not waiting
the birth of time
bodies of the times
large trees
great beauty
roots everywhere
between sun spots*

*the white fingers glide
they burrow deeper
freedom and brotherhood
spent secretly*

*The first star
every night I light
the temple of souls sit up
in the long tern
Trees bent
irrigated with water immortal*

Bio:



Eftichia Kapardeli born in Athens, residing in Patras, a writer of poems, stories, short stories, xai-kou , essays and novels. She studied journalism from AKEM, Athenian training center. She is also having keen interest in English and Italian classical guitar. She is also acting as a volunteer of Fire Department participated in voluntary programs. She is the Faculty of Philology at the University of Patras and bagged several awards in national competitions. She has published 16 books and her work is recognized in national and international anthologies.

E-mail: kapardeli@gmail.com

http://eftichiakapa.blogspot.gr/2013/08/blog-post_4143.html

<http://www.durabond.ca/gdouridas/kapardeli.html>

<http://worldpeaceacademy.blogspot.gr/2010/10/poets-for-world-peace.html>

http://www.biblionet.gr/main.asp?page=results&person_id=76495&person=x

<http://eosthecreativecontext.com/2013/03/18/oh-youth-by-eftichia-kapardeli-black-and-white-ballerina-by-al-preciado%EF%BB%BF/>